

5520

د. د.

۱

۳۶۴

بوسان ما

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

www.ketab.ir

حیدری، سید محمد، ۱۳۲۰ -

المنهل في الفروق اللغوية / السيد محمد الحيدري: الإعداد: جامعة باقر العلوم عليه السلام. - قم: مؤسسة بوستان كتاب (مركز الطباعة والنشر التابع لمكتب الإعلام الإسلامي)، ۱۴۳۳ هـ - ۱۳۹۰ -
ج. - مؤسسه بوستان كتاب: ۲۵۲۳. كتاب های دانشگاه باقر العلوم علیه السلام: ۶۷ (زبان، ادبیات و هنر: ۳۱۵. ادبیات عرب: ۶۸)

(ج. ۲). 8 - 1854 - 09 - ISBN 978-964 - 09 - 2052 - 7 (دوره) .

فهرست نویسی براساس اطلاعات فیبا.

کتاب نامه.

مندیجات: - ج. ۲. في الأسماء التي تختلف عن غيرها بناءً مربوطة. -

۱. زبان عربی - ریشه شناسی - واژه نامه ها. ۲. زبان عربی - ریشه شناسی. ۳. زبان عربی - واژه نامه ها. الف. دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم. دانشگاه باقر العلوم علیه السلام. ب. دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم. مؤسسه بوستان کتاب. ج. عنوان.

۷۳/۴۹۲

۸۰۹ / ج ۲ / ۶۵۸۳

شماره کتاب شناسی ملی: ۲۵۹۳۰۸۵

۱۲۹۸

کتاب های دانشگاه باقر العلوم علیه السلام / ۷

■ موضوع: ادبیات عرب: ۶۸ (زبان و ادبیات و هنر: ۳۱۵)

■ گروه مخاطب: تخصصی (طلاب، دانشجویان، پژوهشگران و اساتید حوزه و دانشگاه)

شماره انتشار کتاب (چاپ اول): ۲۵۲۳

مسلسل انتشار (چاپ اول و بازچاپ): ۷۲۵۹

بوستان کتاب

المنهل في الفروق اللغوية

الجزء الثاني

في الأسماء المختلفة عن غيرها بتاء مربوطة

السيد محمد الحيدري

الإعداد: جامعة باقر العلوم عليه السلام

بسم الله
١٣٩٨



● الطبعة: الأولى / ١٤٤١ق، ١٣٩٨ش ● الكمية: ٥٠٠

Printed in the Islamic Republic of Iran

رئيس المؤسسة
محمد باقر انصاري

المحتويات

٧	المقدمة	
١٩٦	«حرف الألف»	١١
٢٠٥	«حرف الباء»	٢٠
٢٠٧	«حرف التاء»	٣٧
٢٢٧	«حرف الثاء»	٤١
٢٣٦	«حرف الجيم»	٤٦
٢٤٩	«حرف الحاء»	٦٥
٢٧١	«حرف الخاء»	٨٨
٢٨٠	«حرف الدال»	١٠٧
٢٩٢	«حرف الذال»	١٢٠
٣٠٤	«حرف الزاء»	١٢٣
٣٣٠	«حرف الزاي»	١٤٦
٣٤٢	«حرف السين»	١٥٣
٣٦٢	«حرف الشين»	١٧٤
	«حرف الصاد»	١٨٣
	«حرف الضاد»	١٩٢

المقدمة

بسم الله الرحمن الرحيم

وبه نستعين، والصلاة والسلام على أفصح من نطق بالضاد من الأنبياء والمرسلين، وعلى سادة الأنام وأمرأء الكلام ودعاة السلام من أهل بيته الطيبين الطاهرين. وبعد فإن الذي بين يديك - أخي القارئ الكريم - هو معجم قد ضمَّ جُلَّ الأسماء التي تختلف عن غيرها بناءً مربوطة نحو:

١. تاء التمييز التي تميِّز الواحد من جنسه كـبَقرةٍ من بقرٍ وسَمكةٍ من سمكٍ، أو لتمييز المفرد من الجمع كساحيةٍ من ساحٍ أو نحلةٍ من نحلٍ. أو لتمييز الجمع من المفرد كـمائةٍ وهي جمعُ كمٍّ وهو نوع من الفُطُر.

٢. تاء المبالغة، وهي تأتي للدلالة على المبالغة في الوصف كعلامَةٍ وقبالةٍ وناطقةٍ وضُحكةٍ.

٣. تاء النسب، وهي التي تلحق صِيغَ منتهى الجموع للدلالة على النسب نحو: أفاعِلنة جمع أفعانيٍّ وحنابلة جمع حنبليٍّ.

٤. تاء العوض، وهي التي تأتي عوضاً من فاء الكلمة نحو: صِفَّة، وأصلها وَصَف. أو من عينها نحو: إقامَة وأصلها إقوام، أو من لامها، نحو: سَنَة، وأصلها سَنَو أو سَنَّة. أو تأتي للتعويض عن حرف محذوف. نحو: زنادقة جمع زنديق.

٥. تاء التعريب. حيث تلحق الاسم الأعجمي للدلالة على تعريبه نحو: كَيْلَجَة وأصلها كَيْلَج. وهو اسم ميكال في العراق سابقاً.

٦. تاء الكثرة والجمع، وهي تأتي للدلالة على الكثرة، نحو: جالية.

٧. تاء التأنيث، وهي تأتي لتأنيث صفة الاسم المذكر كمؤمنة وكافرة تأنيثاً للمؤمن وكافر. ونادراً ما تلحق أسماء الاجناس الجامدة، كَرَجُل ورجلة وفتى وفتاة وإنسان وإنسانة. أو تأتي كعلامة من علامات التأنيث كالألّف الممدودة والمقصورة، نحو: حَديقة و مِنْصَدة.

٨. تاء تلحق بعض الأسماء للدلالة على الآلة، نحو: مِكْنَسَة ومِكْواة ومِصفَاة.

٩. تاء تلحق بعض الاسماء عند التصغير، نحو: شُمَيْسَة وبُحَيْرَة.

١٠. تاء تلحق بعض المصادر كالتي تدخل على:

أ- وزن (فُعْلَة وفُعْلَة) للدلالة على النوع والمرة كجِلْسَة وجِلْسَة.

ب- وزن (فِعَالَة) وهو ما يدل على حُرِيَّة كزراعة وتجارة.

ج- وزن (فُعْلَة) وهو ما يدل على لون كحُمْرة وصَفرة.

د- وزن (فُعُولَة) كسُهولة وحُمولة.

هـ- وزن (فَعَالَة) ككُتّابهة وفَصّاحة.

و- وزن (مُفَاعِلَة) كمقاتلة ومجادلة.

ز- وزن (تَفْعِلَة) كتَحْلِيَة وتركِيَة.

كما وانَّ فِعْل (استفَعَلَ) اذا كَانَ معْتَلَّ العين فُتَحَذَفَ العين المقلوْبة الفاءُ ويَوْضَعُ عنها بَتَاءٌ نحو استقامَة واستفادَة وإلّا فمصدره استفعال كاستقبال واستئجار. وكذا المصدر الصناعي يربط بَتَاءٌ كالتَقْدِمِيَّة والرجعيَّة والرأسمالية.

وبالتالي فأنا، في هذا المعجم، لست بصدد الخوض في التاء المربوطة وأنواعها فبسببها زيادة في الفائدة وإنما هدفي الأول والأخير أن أوضح كل ما أجده اسماً يختلف عن غيره بتاء مربوطة.... بطريقة تدوين الاسمين المجرّد من التاء والمقترن بهما مع شرحهما طبق المنهج المعجمي

الحديث حسب تسلسل حروف الهجاء، مُعتمداً في ذلك على معاجم اللغة سيّما «المعجم الوسيط» الصادر عن مجمع اللغة العربية في القاهرة.

لقد قمت بتأليف هذا المعجم بعد ان وجدت أنّ كثيراً من طلابنا الأعزّاء وهم من غير العرب يقعون في لبس بين الاسمين المقترن بالتاء والمنزوع منها نحو (مَنْزِل و مَنَزِلَة) و (مَكْتَب و مكتبة) و (مَكَان و مَكَانَة)... الخ في كلامهم أو إنشائهم، وكلي أمل انه سيكون هذا المعجم موضع فائدة لهم ولغيرهم من عشاق اللغة العربية وطلّابها.

علماً أنّي تركت الأسماء التي اقترنت بها تاء التانيث التي تؤنّث صفة الاسم المذكر كالمؤمنة والكافرة المؤمن وكلمة، فهذا امر واضح جدّاً ولست هنا بصدد توضيح الواضحات. ولكن قد يأتي ذكرها عَرَضاً لوجود معانٍ اخرى لها.

وأخيراً أتقدّم بجزيل شكري و عظيم تقديري و امتناني لجامعة باقر العلوم (عج) خاصّة كليّة اللغات التابعة لها على ما تفصّلت به علىّ في تسهيل انجاز هذا الجزء من الكتاب وإتمام طبعه. كما لا أنسى شكري الجزيل وتقديري العظيم إلى مؤسسة بوستان كتاب على فضلها بطبعه ونشره. والله أسأل أن يكون عملي هذا مرضياً لديّ وأن يكون كتابي هذا موضع فائدة لقراءه، كما اعتذر عن كل زلّة قلم وهفوة بنان فيه. ويا حبّذا أن أجد مستقبلًا تقويماً و نقداً بناءً له ممن له باع في موضوعه ليرفع ما هفوت فيه وإكمال ما نقصته. والله الموفق والمعين والحمد لله رب العالمين.

محمد الحيدري

١٣/ربيع الاول / ١٤٤١هـ ق

١٣/آبان / ١٣٩٨هـ ش

٤/نوامبر / ١٩٩٠م